



#### **OUR WARM WELCOME**



Phuket's warmest welcome awaits you at the Thavorn Palm Beach Hotel, on supcrb Karon Beach.

Relax in pleasure and privacy along 500 metres of fine beach front, or enjoy sailing, swimming or snorkeling in the clear waters of the Andaman.

You deserve only the best of Thailand's famed hospitality, and where better than at the Thavorn Palm Beach.







# ROOMY RELAXATION

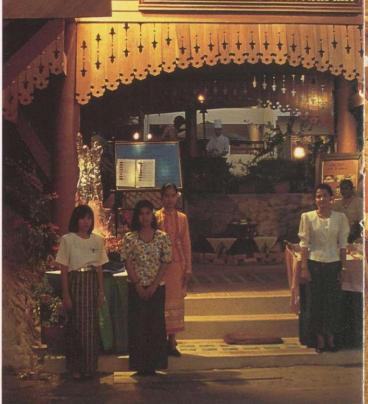


All 210 rooms and luxury suites offer private balcony, sea views, individual climate control, Latest in-house movies, mini-bar, 24-hour room service.

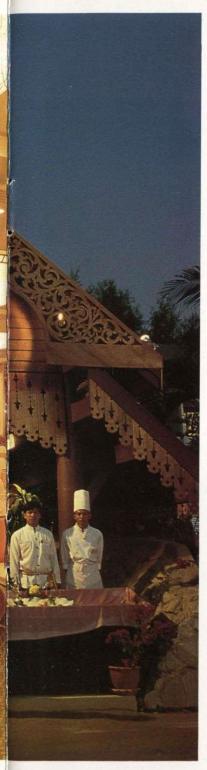
Choose twin or double, all assuring casual living in an elegant ambience, and decor of natural fabrics and furnishings.



# Uld Staine Authentic That Restaurant







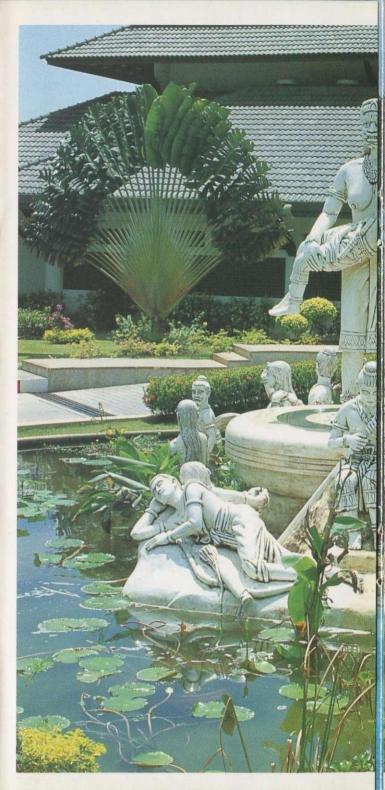


Famed cuisine from Phuket, and around the world, served at five restaurants.

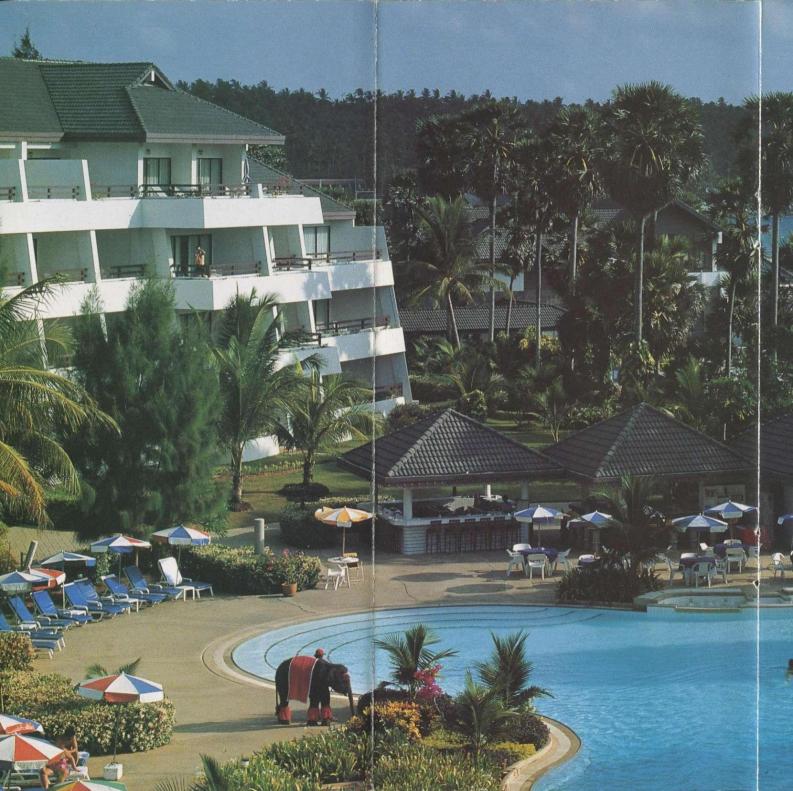
Savour fine, fresh seafood at Sansai, authentic Italian dishes at II Pirata, the best of French at Le Corail Grill, traditional Thai fare at Thai Gourmet, tasty snacks, or cool, long cocktails by the pools.

Sunset fun seekers can relax to live entertainment in the cheery Skipper's Pub, or at the Terrace-Lobby Bar

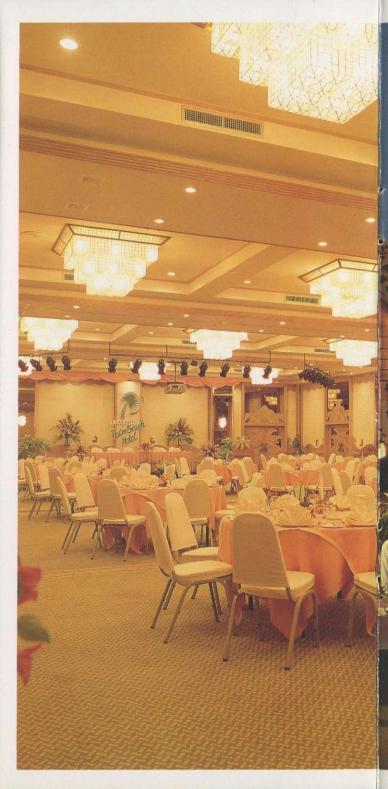


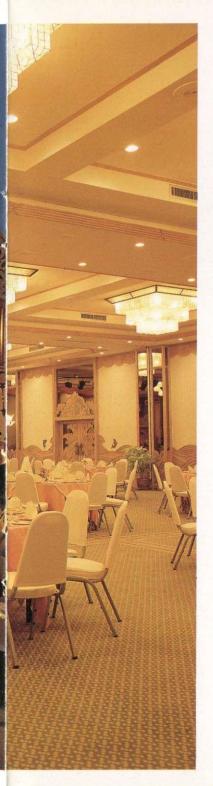












## PERFECT HOST



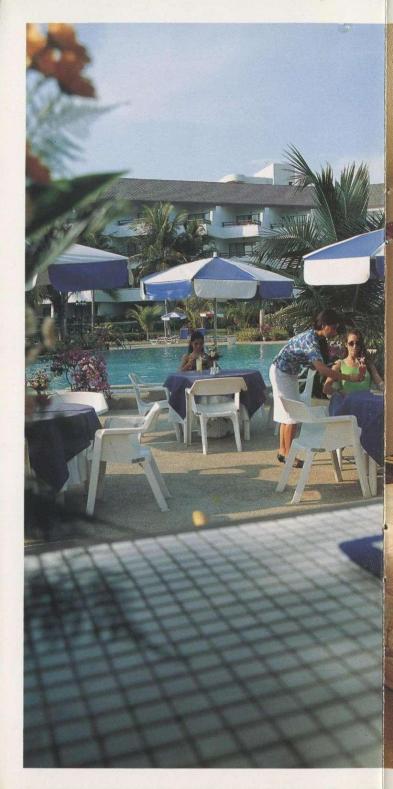
Successful meetings, conferences and incentives demand the expertise and flexibility Thavorn Palm Beach is renowned for.

Our Royal Palm Hall can host 370 for cocktails, 300 banquet-style, and configures conveniently for smaller groups.

Our Palm Flower Hall, ideal for 100-160 guests, easily divides for family meetings or parties.

State-of-the-art audiovisual equipment assures the best presentation and theme arrangements, while our banqueting services offer the freshest local and international cuisine.







## RECREATION

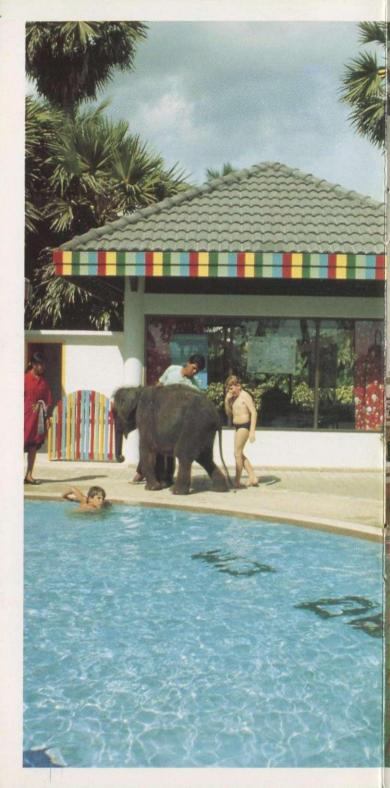


Fitness and recreation are Palm Beach specialisation with five large pools, the island's longest beach front, and full fitness facilities including sauna, massage, and aerobics.

Golf-putting, squash, tennis, snooker, scuba-diving, sailing, snorkeling and fishing are yours for the asking.













Our "Kid's Room" are climate controlled, replete with games, toys and learning materials.

The specially enclosed pool for children allows them fun, freedom and safety.

Our specially trained staff take care of your children's social needs and well-being, leaving parents to get on with simply enjoying their holiday at Thavorn Palm Beach.



## FOR INFORMATION OR RESERVATIONS CALL

Bangkok Sales and Reservations Office 4/2 Rangnam Rd. Phayathai Bangkok 10400 Thailand Tel: (02) 2475150-7 Fax: (02) 2450189 Also represented by UTELL International

#### THAVORN PALM BEACH RESORT

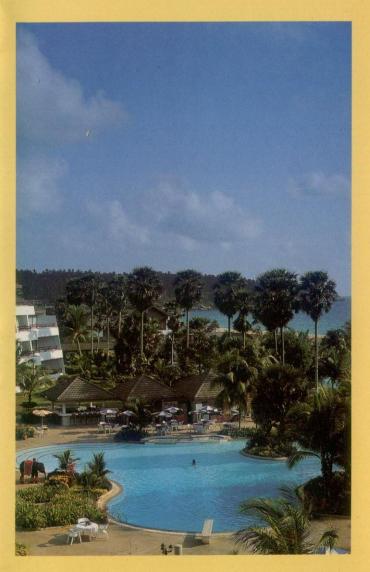
128/10 Moo 3 Karon Beach Phuket 83130 Thailand Tel: (076) 396090-3, 396552-4 Fax: (076) 396555 Telex: 69505 THAVORN TH E-mail address: palmb@phuket.com

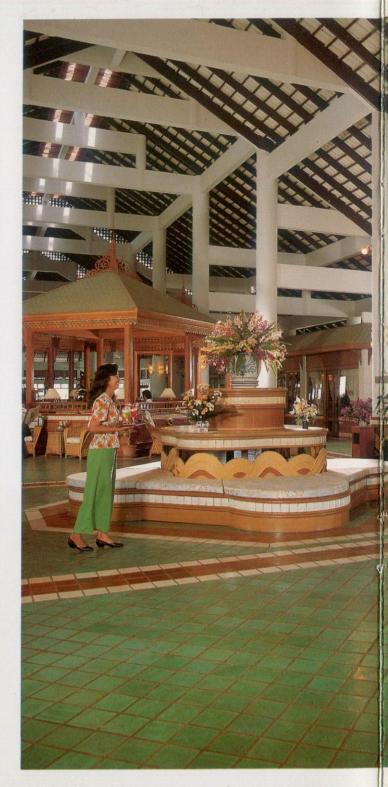














#### **OUR WARM WELCOME**



Phuket's warmest welcome awaits you at the Thavorn Palm Beach Hotel, on supcrb Karon Beach.

Relax in pleasure and privacy along 500 metres of fine beach front, or enjoy sailing, swimming or snorkeling in the clear waters of the Andaman.

You deserve only the best of Thailand's famed hospitality, and where better than at the Thavorn Palm Beach.







## ROOMY RELAXATION

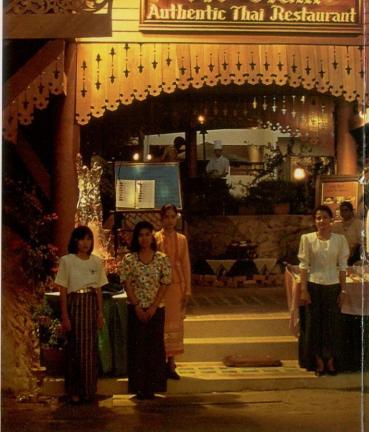


All 210 rooms and luxury suites offer private balcony, sea views, individual climate control, Latest in-house movies, mini-bar, 24-hour room service.

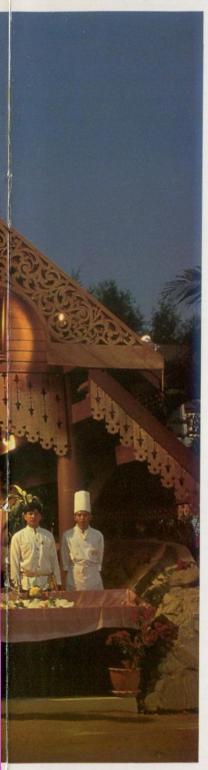
Choose twin or double, all assuring casual living in an elegant ambience, and decor of natural fabrics and furnishings.











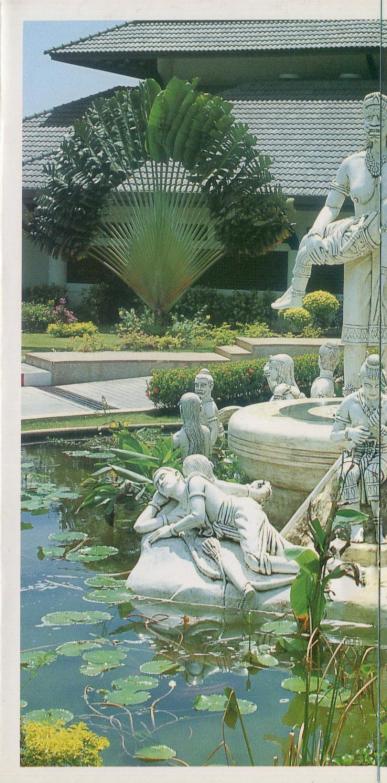


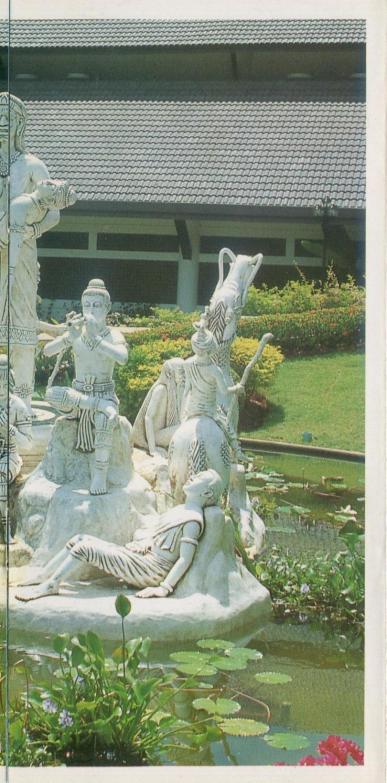
Famed cuisine from Phuket, and around the world, served at five restaurants.

Savour fine, fresh seafood at Sansai, authentic Italian dishes at II Pirata, the best of French at Le Corail Grill, traditional Thai fare at Thai Gourmet, tasty snacks, or cool, long cocktails by the pools.

Sunset fun seekers can relax to live entertainment in the cheery Skipper's Pub, or at the Terrace-Lobby Bar



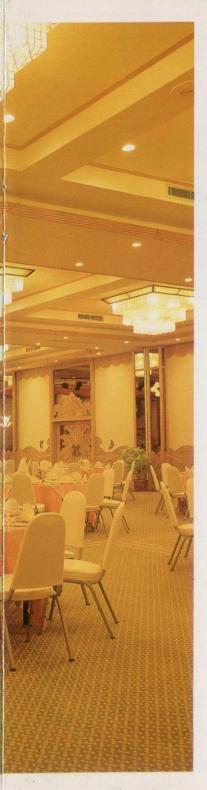












### PERFECT HOST



Successful meetings, conferences and incentives demand the expertise and flexibility. Thavorn Palm Beach is renowned for.

Our Royal Palm Hall can host 370 for cocktails, 300 banquet-style, and configures conveniently for smaller groups.

Our Palm Flower Hall, ideal for 100-160 guests, easily divides for family meetings or parties.

State-of-the-art audiovisual equipment assures the best presentation and theme arrangements, while our banqueting services offer the freshest local and international cuisine.







## RECREATION

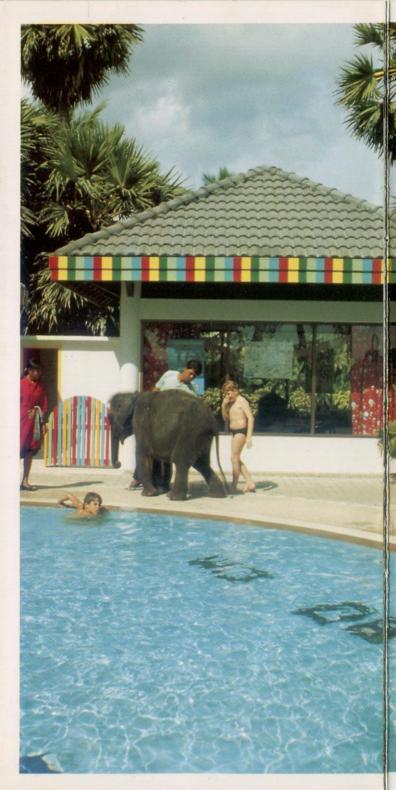


Fitness and recreation are Palm Beach specialisation with five large pools, the island's longest beach front, and full fitness facilities including sauna, massage, and aerobics.

Golf-putting, squash, tennis, snooker, scuba-diving, sailing, snorkeling and fishing are yours for the asking.









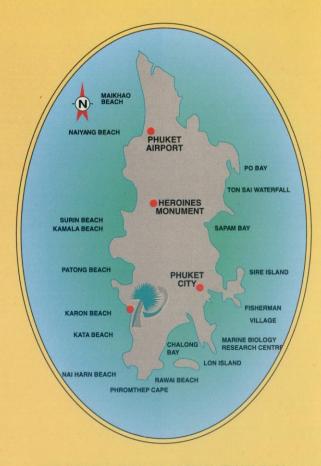




Our "Kid's Room" are climate controlled, replete with games, toys and learning materials.

The specially enclosed pool for children allows them fun, freedom and safety.

Our specially trained staff take care of your children's social needs and well-being, leaving parents to get on with simply enjoying their holiday at Thavorn Palm Beach.



## FOR INFORMATION OR RESERVATIONS CALL

Bangkok Sales and Reservations Office 4/2 Rangnam Rd. Phayathai Bangkok 10400 Thailand Tel: (02) 2475150-7 Fax: (02) 2450189 Also represented by UTELL International

#### THAVORN PALM BEACH RESORT

128/10 Moo 3 Karon Beach Phuket 83130 Thailand Tel: (076) 396090-3, 396552-4 Fax: (076) 396555 Telex: 69505 THAVORN TH E-mail address: palmb@phuket.com







# "Bird of Paradise"

### Luxury Guestrooms Thavorn Palm Beach Resort Karon Beach, Phuket, Thailand

Ancient Thai traditions of courteous service and thoughtful hospitality have been interwoven with the splendor of our tropical Kingdom in our restyled "Bird of Paradise" Executive Floor guest rooms. Pampering privileges including personalized floor butler service, private breakfast and complimentary afternoon tea taken overlooking the lush gardens and swimming pools of the Thavorn Palm Beach Resort.



Only a Limited number of "Bird of Paradise" rooms are available, ensuring that each guest can experience our special Thai style of unobtrusive, yet personal service.



Homepage: http://www.thavornpalmbeach.com Email: info@thavornpalmbeach.com Tel: (+76) 396090-3 Fax: (+76) 396555

# "Bird of Paradise"

Luxury Guestrooms
Thavorn Palm Beach Resort
Karon Beach, Phuket, Thailand

Ancient Thai traditions of courteous service and thoughtful hospitality have been interwoven with the splendor of our tropical Kingdom in our restyled "Bird of Paradise" Executive Floor guest rooms. Pampering privileges including personalized floor butler service, private breakfast and complimentary afternoon tea taken overlooking the lush gardens and swimming pools of the Thavorn Palm Beach Resort.



Only a Limited number of "Bird of Paradise" rooms are available, ensuring that each guest can experience our special Thai style of unobtrusive, yet personal service.



Homepage: http://www.thavornpalmbeach.com Email: info@thavornpalmbeach.com Tel: (+76) 396090-3 Fax: (+76) 396555







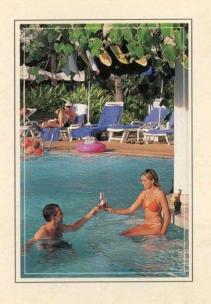




#### Thavorn Palm Beach Resort

128/10 Moo 3, Karon Beach, Phuket 83130, Thailand Tel: (66-76) 396 090 - 3 Fax: (66-76) 396 555 www.thavornpalmbeach.com E-mail: info@thavornpalmbeach.com

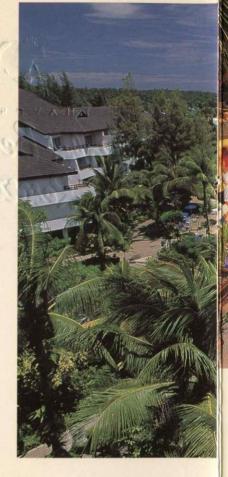






mongst the tropical beauties of Phuket, Karon Beach is one long, long jewel.

This is a kilometreslong stretch on the west
coast of Phuket, facing
the tranquil Andaman
Sea. The coral sand is
soft and white. The
waters here are warm
and clear. Even at its
busiest the very size of
the beach seems to
reduce its visitors to
small, isolated specks.

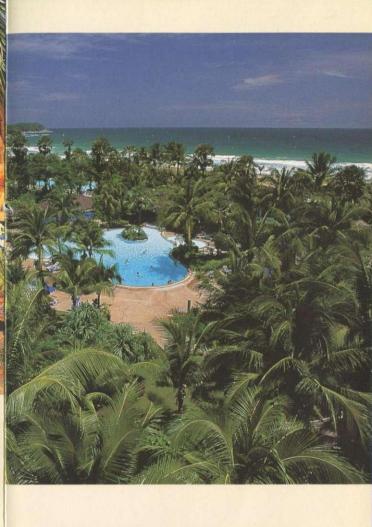




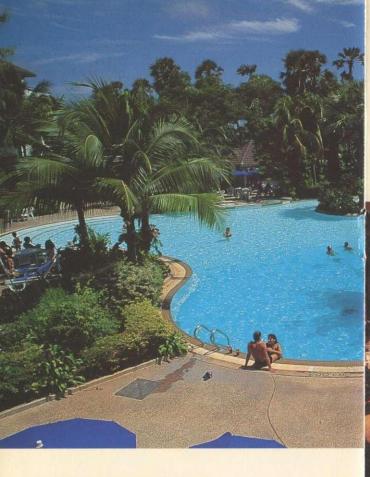


The grassy dunes which back the beach hide a quaint village and the few hotels here. Karon area is a long flat stretch of open green punctuated by sugar palms and grazing buffaloes. Immediately behind, following the entire beach, a line of hills throws up a sharp green backdrop.

Even amongst the green and quiet of Karon the Thavorn Palm Beach Resort stands out as a lush, tropical oasis.



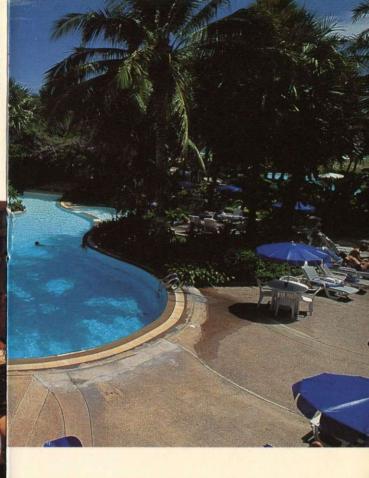












Scattered through the expansive gardens that make up Thavorn Palm Beach Resort are no less than five swimming pools.

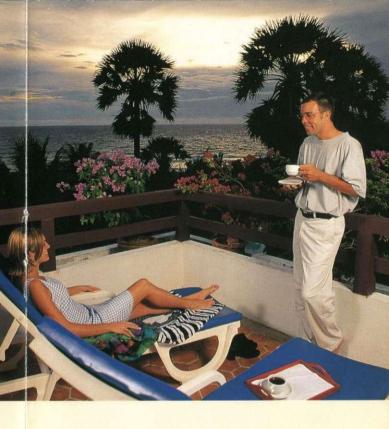
Swim through the watery corridors shaded by jungle leaves. Float up to a pool bar for a cool drink or hot snack. Laze in the sun. Sleep in the shade. Relaxation has never come so easily. And if you have children, they'll be safe in their own world at our Kid's Club. This is a delightful water-world that can keep you relaxing or exploring for days - for as much time, that is, as you don't want to spend on beautiful Karon Beach. Feel more active? Play tennis or squash, or work out in our fitness room.

ur rooms offer a wide choice in three wings, with some opening onto the gardens or pools, some enveloped by a world of green foliage, and some with ocean views. Pick your choice of Standard, Superior or Deluxe Rooms. Or indulge yourself in the luxury of an Executive or Presidential Suite.











We are right by the ocean, but we are also surrounded and swallowed up in our own tropical gardens. No room is more than a minute's easy stroll to the beach. All rooms offer modern comforts and up-to-date amenities.















hailand is famed as a land of spice and plenty. Thai food offers an endless variety of new flavours, from delicate through spicy to hot.

From the bountiful markets of Thailand comes an abundance of fresh produce that allows us to prepare . almost every world-famous dish to perfection.



havorn Palm Beach offers the finest of both of these culinary worlds: exquisite French dining in a romantic environment; an Italian restaurant serving the finest pizzas, pastas and seafood with the setting sun as backdrop. Old Siam, now famed as one of Phuket's finest Thai dining experiences, has both a romantic sea-view balcony and a classic Thai-style house for traditional dance performances. Our coffee shop suits your international tastes.

here are many different worlds hidden in our gardens and around our pools. There's a quiet, relaxing world for those escaping the stress of modern working life. There's a romantic tropical paradise for honeymooners. There's a happy corner with supervised activities to keep children entertained for days. And of course, when you step out of our green, jungled world the wide, soft sands of Karon Beach are as inviting as always.





function rooms, the Thavorn
Palm Beach is an ideal meeting
and convention location for up
to 350 persons.
When backed up by
the beautiful surrounding
environment, our after-hours
facilities and broad range of
leisure activities the Thavorn
Palm Beach Resort is difficult to
surpass for group functions.







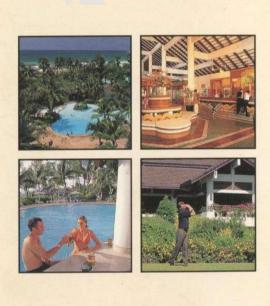
Our facilities are fully fitted out to world class standards.



Tel: (66 76) 396 090-93 Fax: (66 76) 396 555 E-mail: info@thavornpalmbeach.com

www.thavornpalmbeach.com





ฐานเศรษฐกิจ ฉบับพิเศษ กรกฎาคม 2530 จัดทำโลย บริษัท มีเลียลาต้ารีสอร์ข จำกัด





"สองหาดสองสนุก สุขเหนือสุขที่กาวร"



ด้วยความปรารถนาดี จาก



บริษัท เบอร์มิวด้าไทย จำกัด BERMUDA THAI CO., LTD.

81 ถนนสุขาภิบาล 2 คลองกุ่ม บางกะปี กรุงเทพมหานคร 10240 โทร. 375-7871-2, 377-9827



ห้างหุ้นส่วนจำกัด ตรีวิศวกิจการช่าง TRIVISVAKIT KARNCHANG LTD., PART.

939/3-5 ถนนจันทน์ วัดไผ่เงิน ยานนาวา กรุงเทพมหานคร 10120 โทร. 211-1425, 211-4877, 212-1151-2

ท้างหุ้นจำกัด ธวมชัยวิศวกรรมการไฟฟ้า

เลขที่ 21/11-12 ชอยสุขุมวิท 18 ถนนสุขุมวิท กรุงเทพมหานคร

Ins. 2581316



# યૂ ૭ ૧૭ મંતાતકર્સુષ્ઠવા

เนรมิตสีสตใสให้





### สารจากประธานกรรมการ

การทำงานในธุรกิจของผม ได้เห็นถึงความเปลี่ยนแปลงที่รวดเร็ว ของจังหวัดภูเก็ต จากอุตสาหกรรมเหมืองแร่ ไปจนถึงอุตสาหกรรมการ ท่องเที่ยว โดยเฉพาะกิจการโรงแรมที่กำลังเจริญเติบโตไปพร้อม ๆ กับ อุตสาหกรรมการท่องเที่ยว เมื่อย้อนระลึกถึงความมานะบากบั่นในยุคต้น ของการสร้างโรงแรมถาวร เมื่อ พ.ศ. 2506 มีเพียงโรงแรมถาวร ที่เป็น โรงแรมชั้นหนึ่งในจังหวัดภูเก็ตสมัยนั้น การขยายโครงการของเครือโรงแรม ถาวรไปสู่ชายทะเล 2 แห่ง คือ โรงแรมถาวร ปาล์ม บีช และ โรงแรม ถาวร เบย์ รีสอร์ท เป็นการขยายครั้งสำคัญของเครือ เพื่อรับรองต่อความ เปลี่ยนแปลงที่ได้กล่าวมาแล้วและเพื่อให้โรงแรมทั้งสองแห่งเป็นโรงแรม ตากอากาศระดับมาตรฐานสากล สำหรับนักท่องเที่ยวทั้งจากภายในและ นอกประเทศ โรงแรมทั้งสองแห่งนี้ตั้งอยู่บนหาดกระรนและหาดนาคาเล ซึ่งแต่ละหาดมีลักษณะที่แตกต่างกันออกไป ดังนั้นโรงแรมทั้งสองแห่งนี้จะไม่เพียงแต่ให้บริการนักท่องเที่ยวด้านสิ่งอำนวยความสะดวกอย่าง ครบครัน ทั้งยังให้ธรรมชาติอันสวยงามของจังหวัดภูเก็ตในลักษณะที่ต่างกันด้วย

ผมในฐานะประธานกรรมการๆ มีความยินดีที่ได้มีส่วนร่วมในการ ส่งเสริมและพัฒนาอุตสาหกรรมท่องเที่ยวของภูเก็ตและประเทศโดยส่วนรวม และยังเป็นการช่วยสร้างงานและความเจริญก้าวหน้าในท้องถิ่นได้อีก ทางหนึ่ง ท้ายที่สุดผมขออัญเชิญคุณพระศรีรัตนตรัยและสิ่งศักดิ์สิทธิ์ ทั้งหลาย จงประสาทพรให้คณะกรรมการผู้บริหาร และพนักงานทุกท่าน เจริญด้วยจตุรพิธพรชัย มีความก้าวหน้าในอาชีพและสร้างสรรค์ความ เจริญก้าวหน้าแก่ประเทศชาติสืบไป

ด้วยความยินดี



ติลก ถาวรว่องวงศ์ ประธานกรรมการ





ที่คุณอยากจะหนึ่ไปพักผ่อนอยู่ท่ามกลางธรรมขาติอันสงบเงียบ แวดล้อมด้วยทะเลและขุนเขา ปราศจากหมอกควันพิษและความวุ่นวายใจ ทั้งปวงของสังคมเมืองหลวงที่มารุมเร้าอยู่ทุกเมื่อ เชื้อถึง

คงเคยมีสักวัน ที่คุณผันว่าได้กลับเข้าไง อยู่ในบ้านริมทะเล สังสรรค์กันในหมู่เพื่อนสนิท

ท่ามกลางบรรยากาศริมทะเล สายสมและหาดทรายในยามที่ดวงอาทิตย์ กำลังจะลาลับขอบฟ้า

คงเคยมีสักวันหรอกน่า ที่คุณกังวลใจนักว่าจะรับรองมิตรสหาย ชาวต่างประเทศของคุณอย่างไรกันในเวลาอันจำกัด ให้ได้รับทั้งการ พักผ่อนและความประทับใจกับศิลปวัฒนธรรมอันดีงามของไทยในเมื่อ บ้านเราก็อยู่กลางกรุงออกอย่างนั้น

### ...."เมื่อทะเลอันดามันเรียกร้องให้ดิดกึง"....

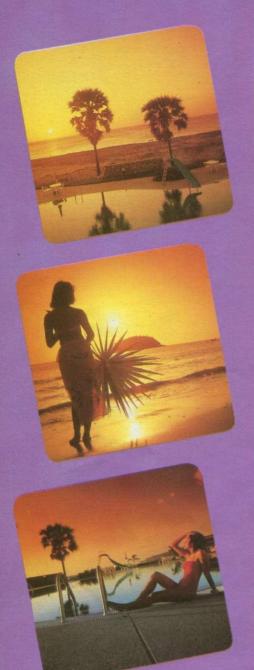
เกาะภูเก็ต "ไข่มุกแห่งอันตามัน" เป็นจังหวัดเดียวที่อยู่บนเกาะ ทางใต้ของราชอาณาจักรไทย และเป็นเกาะที่ใหญ่ที่สุดและสวยงามที่สุด ตัวยสภาพแวดล้อมของทะเลอันดามัน รอบเกาะภูเก็ตจึงเต็มไปด้วยย่าว และหาตทรายมากมาย รวมทั้งเกาะบริวารซึ่งเต็มไปด้วยแนวปะการัง อันมีสภาพใต้น้ำที่สวยงามไม่แพ้ที่ใด ๆ ในโลก จึงเป็นดินแดนที่นักท่องเที่ยว กำหนดเป้าหมายของการเดินทางไว้ว่า ต้องไปใช้เวลาเที่ยวตามหาดทราย ชายทะเลให้นานที่สุด หากิจกรรมทางกีฬาทางทะเลที่แต่ละคุนขึ้นชอบ เล่นกันให้สนุกสนานทีเดียว

เมื่อราว 50 ปีมาแล้ว อุตสาหกรรมเหมืองแร่ได้ทำให้เกาะภูเก็ตมี รายได้อันมหาศาล มีโรงแรมแห่งหนึ่งที่เกิดขึ้นแห่งแรกบนเกาะภูเก็ตราว 20 ปีที่ผ่านมา นั่นคือ โรงแรมถาวร (พ.ศ. 2506) (ห้องพัก 250 ห้อง) จัดเป็น โรงแรมขั้นหนึ่งแห่งแรกของภาคใต้ที่ได้รับการส่งเสริม B.O.I. แห่งแรก และได้รับใช้นักท่องเที่ยวมาจนถึงทุกวันนี้ ปัจจุบันโรงแรมถาวร ซึ่งดำเนิน งานโดยกลุ่ม ติลกกรุ๊ป โดยมีคุณติลก ถาวรว่องวงศ์ เป็นประธานฯ ได้ ชยายสาขาโรงแรมริมทะเลออกไปอีก 2 แห่งคือ ถาวร ปาล์ม บีช และ

จากสิ่งที่ธรรมชาติให้และเพื่อ สอดคล้องกับนโยบายการพัฒนาด้าน การอุตสาหกรรมท่องเที่ยวของรัฐบาล กับทั้งเป็นการสนับสนุนปีแห่งการ ท่องเที่ยว และจากความงดงามของ



หาดทรายที่มีอยู่มากแห่งในภูเก็ต หาดกระรนและหาดป่าตอง นาคาเล จึงได้ถูกเลือกให้เป็นสถานที่สร้าง ห้องพักมาตรฐานขั้นหนึ่ง เพื่อรองรับนักท่องเที่ยวทั่วโลก ที่กำลังหลังไหลเข้ามา



# **17735 ปาล์ม** หาดกะรน ภูเก็ต

### ความสุขที่ท่าน... สัมผัสได้

วรรค์อีกแบบหนึ่งที่จงใจจะ ให้ความกลมกลืนกับธรรมชาติอย่าง แท้จริง บนหาดทรายที่ขาวสะอาดของ หาดกระรน หาดสวยที่ยังคงสภาพ ธรรมชาติที่ไม่ถูกทำลาย ท้องฟ้าสี ครามติดกับขอบฟ้าสีทะเล กาว5 ปาล์ม บีช โฮเด็ล โรงแรมระดับ เดอลุกซ์ ที่ทันสมัยล่าสุดได้ถือกำเนิด ขึ้นที่นี้ ด้วยสถาปัตยกรรมอันทันสมัย ขนาด 410 ห้อง ออกแบบโดย สถาปนิก ที่มีชื่อเสียง และมีผลงานเป็นที่ยอมรับ ในวงการโรงแรม คือ อ.เจตกำจร พรหมโยธี จาก บริษัท อินเตอร์ดีไซน์ จำกัด ผู้ออกแบบโรงแรมแซงกรีล่า กทม. และวิงที่ 1 ออกแบบโดย อ. ศิริพนธ์ สมบัติศิริ จากบริษัท คืนดีไซน์ จำกัด สถาปนิกผู้มีผลงานที่ฮอลิเดย์ อินน์ เช่นเดียวกัน



### แนวดวามดิดในการ ออกแบบ

ตัวอาคารของโรงแรมไม่สูง
มากนัก วางเป็นแนวตัว ∨ ทำให้ทุก
ห้องสามารถมองเห็นทะเลอย่างชัดเจน
เน้นให้เห็น Londscope และสระ
ว่ายน้ำขนาดใหญ่ถึง 1.200 ตาราง
เมตร เมื่อยามเข้าตรู่นักท่องเที่ยวที่
มาพักจะได้เห็นและสัมผัสกับสวน
และต้นไม้อันสวยงามเขียวชะอุ่มติด
กับอาคารที่ทันสมัย การออกแบบ
ห้องพักนั้นเน้นให้เห็นถึงทัศนียภาพ
ทะเลของหาดกระรนเป็นหลักภายใน
ห้องตกแต่งแบบทันสมัย มี Concept
โทนสีธรรมชาติ โดยเฉพาะทุกห้อง
จะมีระเบียงกว้างถึง 4 เมตร เพื่อให้
แขกที่มาพักได้สัมผัสทะเลอย่างแท้จริง
ทั้งยังใช้ทำกิจกรรมอื่นเพื่อความสนุก
สนานด้วย

ท้องพัก ถาวร ปาล์ม บีช โฮเต็ล มีห้องพักรวม 410 ห้อง โดยแบ่งเป็น deluxe standard room 380 ห้อง และ Suites 30 ห้อง ห้อง Suite สามารถรับรองอาคันตุกะสำคัญ



"เดอะปาล์มวิง" "คลื่นลูกใหม่ แห่งฝั่งอันดามัน"

# บีช โฮเต็ล







หรือการประชุมเล็ก การดำเนินการ ออกแบบและตกแต่งภายในโดย อาร์คิเท็ค ผู้มีชื่อเสียง และมีผลงานเป็น ที่ยอมรับในวงการโรงแรมคือ เบนท์เซเวอริน โดย คุณขวัญชัย ผลชีวิน ทุกห้องมีสิ่งอำนวยความสะดวกอย่าง ครบถ้วน อาทิ เครื่องปรับอากาศ โทรทัศน์ ดู้เย็น วีดีโอ โทรศัพท์ ระบบน้ำอุ่น-น้ำเย็น ฯลฯ ทุกห้องจะ ทำให้แขกผู้มาพักรู้สึกสัมผัสกับทะเล อย่างแท้จริง

ท้องอาหาร Wind Song Restourant เป็นทั้ง Coffee Shop และ dining room ให้บรรยากาศแบบ ธรรมชาติ ดื่มด่ำกับอากาศยามเช้า และเย็นได้จากระเบียงกว้าง ที่นี่บริการ ด้วยอาหารไทยและยุโรป ห้องอาหาร ทะเล "PORT GRAND€UR" มือาหาร ทะเลสด ๆ ที่บรุงโดยเชฟผู้ชำนาญ Palm Tree Lough บรรยากาศเรียบ ง่าย สำหรับผู้ที่ต้องการใช้ชีวิตแบบ สบาย ๆ อยู่ใกล้สระน้ำ มีเครื่องดื่ม และอาหารเบา ๆ คลอเคล้าด้วยเสียง นุ่ม ๆ ของเปียโน ผสมผสานกลินกับ เสียงคลื่นลม หรือจะสนุกสนานกับ การจิบ Wine และ Beer หลากหลาย ชนิด ที่ "Polm Tovern" อีกมุมหนึ่ง ที่แขกจะได้สัมผัสกับคลื่นลมและทะเล ในยามพระอาทิตย์สับที่ขอบน้ำ

### ห้องจัดเลี้ยงและห้องประชม

ถาวร ปาล์ม บีช โฮเด็ล มีห้องประชุม
ที่สามารถบรรจุที่นั่ง 600 คน โดย
แยกเป็นสัดส่วน สำหรับแขกสัมมนา
ที่จะประชุมทั้งกลุ่มย่อยและกลุ่มใหญ่
มีโสตทัศนูปกรณ์ทันสมัยครบครัน
พร้อมกันนี้เรามีเจ้าหน้าที่ของโรงแรม
ที่ชำนาญงานในด้านจัดรูปห้องประชุม
ห้องจัดเลี้ยงไว้พร้อมเพรียงด้วย

สระว่ายน้ำ ถาวร ปาล์ม บีช เน้น ความสวยงามของสระน้ำขนาดใหญ่ ริมทะเล จึงได้สร้างสระว่ายน้ำซึ่งมี พื้นที่ 1.200 ตารางเมตร มีลักษณะเด่น ที่ Pool bor นาม "Blue Hoven" เป็นเกาะกลางน้ำ ซึ่งทำให้แขกที่มา พักได้บรรยากาศทั้งทะเลและสระน้ำ พร้อม ๆ กัน สำหรับผู้ที่คร้านจะสู้กับ คลื่นใหญ่และลมแรงในทะเล สามารถ ใช้ที่นี่เป็นที่ออกกำลังกาย และสนุก สนานในช่วง "Hoppy Hours"

### สิ่งอำนวยความสะดวกอื่น ๆ

นอกจากนี้แล้ว ถาวร ปาล์ม บีช ยัง
เพียบพร้อมด้วยสิ่งอำนวยความสะดวก
ด้านกีฬาทางน้ำ และในร่ม ทุกประเภท
เช่น Fitness Centre, Games room,
4 Tennis Courts, Sauna และ Jacuzze และ Mini Golf Court ทะเล
ที่หาดกระรนเหมาะสำหรับกีฬาทาง
น้ำทุกประเภท เช่น Windsurfing,
Sailing, Scuba-Diving โดยทาง
โรงแรมมีอุปกรณ์กีฬาทางน้ำทุกประเภทไว้บริการ ด้านบริการทางรถยนต์
มีบริการรถรับส่งจากตัวเมืองภูเก็ต
และสนามบิน ๆลๆ

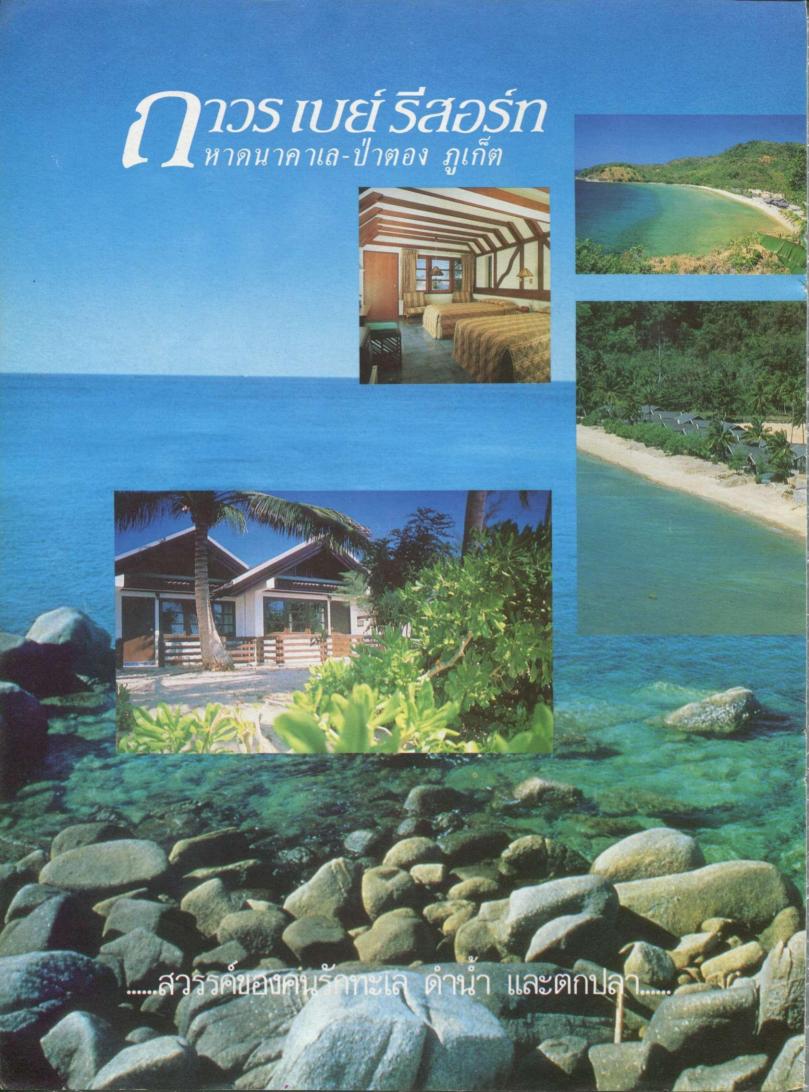
ถาวร ปาล์ม บีช โฮเต็ล เกิด
ขึ้นแข่งกับความเจริญเติบโตทุกโมง
ยามของหาดกระรน ด้วยงบประมาณ
นับกว่า 300 ล้านบาทและด้วยห้องพัก
ระดับมาตรฐาน 410 ห้อง ที่พร้อมจะ
เปิดรับนักท่องเที่ยวทุกชาติทุกภาษา
ที่นี่คุณวางใจได้ในการต้อนรับที่แสน
อบอุ่นและการบริการแบบเป็นกันเอง
ถาวร ปาล์ม บีช อาจจะเป็นหนึ่งใน
คลื่นลูกใหม่ที่จะถาโถมสู่หาดทราย
แห่งนี้ แน่นอนอีกไม่ช้าไม่นานเชื่อว่า
ความทรงจำเกี่ยวกับกระท่อมพักแรม
ก็จะถูกลบหายไปจากความคิดของ
คนเดินทางท่องเที่ยว

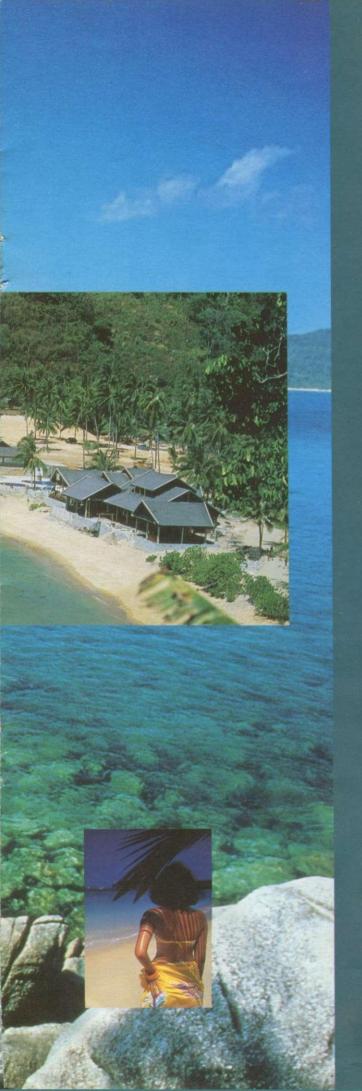
# การสำรองที่พัก

ดิดต่อสำรองที่พักและสอบกามรายละเอียดที่ สำนักงานกรุงเทพฯ :

4/2 กนนรางน้ำ พญาไท กรุงเทพฯ 10400 โทร. (02) 245-0189, 245-3193, 247-1398 TELEFAX: (662) 245-0189 สำนักงานภเก็ต :

74 กนนรัษฎา อ.เมือง ภูเก็ต 83000 โทธ. (076) 211333-5, 211339 TELEX: 69505 THAVORN TH.





### สวรรด์บนดิน กิ่นที่คุณมีสิทธิ์สัมผัส

มหายใจของคนเดินทางไม่ เคยหยุดนึ่ง เช่นเดียวกับนักท่องเที่ยว ที่มุ่งหน้าสู่ภูเก็ตนั้นล้วนใผ้ผันที่จะไป อยู่ในธรรมชาติและหาดทรายขาว สะอาด บนผืนหาดทรายที่เคยเป็นที่ตั้ง ของกระท่อมพักแรมจึงเริ่มเปลี่ยน โฉมหน้าไปอย่างมากมาย ใครจะ เคยคาดคิดว่าบนหาดนาคาเล ซึ่งอย่ ระหว่างหาดป่าตองและหาดกมลา ที่เคยมีกระท่อมน้อยใหญ่จะกลับกลาย เป็นสถานที่ตั้งของ กาวร เบย์ รีสอร์ท อันเป็นเสมือนบ้านพักแรม ของนักท่องเที่ยวจากทั่วโลก บนเชิงเขา ที่แลเห็นทะเลด้านตะวันตกที่จ้านลม และคลื่น เป็นสถานที่พักแห่งหนึ่งที่มี บรรยากาศของการพักผ่อนเป็นอิสระ ส่วนตัว บนหาดทรายที่ขาวสะอาด ของ ถาวร เบย์ รีสอร์ท จึงเป็นโลก ส่วนตัวของนักท่องเที่ยวที่รักแสงแดด เป็นชีวิตจิตใจอย่างแท้จริง

ท้องพัก มีให้เลือกหลายแบบซึ่ง รวมทั้งบ้านพักและห้องสูท ซึ่งจะมี เครื่องอำนวยความสะดวกต่าง ๆ มากมาย เช่น เครื่องปรับอากาศ โทรทัศน์ โทรศัพท์ ระบบน้ำอุ่น-น้ำเย็น ตู้เย็น ฯลฯ

ท้องอาหาร Fisherman Restaurant เป็นห้องอาหารที่พร้อมจะ บริการท่านด้วยอาหารทะเลสด ๆ และที่นี่ยังสามารถมองเห็นทิวทัศน์ ของทะเลที่สวยสดงดงามยามที่พระ อาทิตย์ลับขอบฟ้า

The Pool Terrace อยู่ริม สระน้ำ มีเครื่องดื่มและอาหารเบา ๆ สำหรับผู้ที่ต้องการใช้ชีวิตแบบง่าย ๆ สระว่ายน้ำ ขนาดมาตรฐาน ตั้งอยู่ ริมหาด ขณะพักผ่อนอยู่ในสระคุณ จะพบกับทิวทัศน์อันสวยงามของทะเล อันดามัน จากจุดที่ซึ่งหาได้ยากยิ่ง ในภูเก็ต และยังมีกิจกรรมต่าง ๆ เช่น ดำน้ำ ตกปลา "The Reef Fishing Club" จะมีอุปกรณ์ตกปลา ดำน้ำ ที่ทันสมัย ไว้บริการแขกที่มาพักด้วย

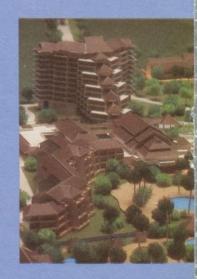
น้อยน่ารักท่ามกลางหมู่แมกไม้ บน หาดส่วนตัวอันเงียบสงบ หาดทราย ขาว น้ำทะเลพราวใส มีแนวปะการัง กว้างใหญ่และชีวิตสัตว์ใต้น้ำที่น่า สนใจ เพื่อความประทับใจของบุคคล ผู้รักธรรมชาติและความเป็นส่วนตัว เช่นคุณ ถาวร ปาล์มบีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท เป็นโรงแรมที่พัก ริมทะเลที่ทันสมัย และให้ความรัสึก เสมือนเป็นบ้านของคณเอง สถาน ตากอากาศทั้ง 2 แห่งนี้อยู่ในเครือ ของโรงแรมถาวร ซึ่งเป็นผู้มีประสบ การณ์ในการต้อนรับนักท่องเที่ยว จากทั่วโลกมากกว่า 20 ปี จึงเชื่อได้ ว่านี่จะเป็นหนทางที่ ถาวร ปาล์ม บีช และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท จะก้าว เดินต่อไปด้วยระบบการบริหารที่มี ประสิทธิภาพ จะวันนี้หรือวันไหน ๆ ขึ้นที่นี่ ความรู้สึกอันบริสุทธิ์เหนือกาล เวลายังคงอยู่ ประกายแดดยังเจิดจ้า สาดส่องบนหาดทรายสีทองและท้อง ทะเลสัครามเสมอ

# 

# และการบริหารงาน



# กลุ่มลูกค้าเป้าหมาย



.ทัศน:จาก

#### บริษัท คณะกรรมการ









# ฝ่ายบริหาร ของโรงแรม ถาวร ปาล์ม



















### คุณติลก ถาวรว่องวงศ์ "เรามองกันว่า.....

อนาคตด้านการท่องเที่ยวของภูเก็ต ยาวไกลยิ่งนัก เพราะตลาดในเอเชีย โดยเฉพาะในแถบอาเซียนด้วยกัน กำลังมีปัญหาทั้งสิ้น นอกจากนี้ภูเก็ต ยังเป็นเกาะที่มีสภาพธรรมชาติงดงาม อย่างหาที่ใดในโลกเทียบยาก ผู้คน และสิ่งแวดล้อมก็เป็นมิตรไมตรีอย่าง มิ่ง

เมื่อ 20 ปีที่แล้ว ขณะที่โรงแรมถาวร ได้ก่อตั้งนั้น ภูเก็ตยังมีที่พักไม่ก็แห่ง และโรงแรมตากอากาศ ก็ยังไม่มีเลย (พ.ศ. 2506) ภูเก็ตเป็นเมืองสงบมาก ผมเฝ้าดูการเจริญเติบโตของภูเก็ตมา โดยตลอด จากเมืองพักผ่อนตากอากาศ ที่เจียบสงบ จนกลายมาเป็นเมืองท่อง เที่ยวตากอากาศที่มีชื่อเสียงรู้จักไป ทั่วโลก"

### คุณเจริญ ถาวรว่องวงศ์ "จากการศึกษา.....

Questionoires ของชาวต่างประเทศ หลายท่าน และสถาปนิกมือหนึ่งของ ประเทศ โรงแรมสองแห่งนี้จึงเป็น Beach Resort ที่มาตรฐานที่สุดสำหรับ ลูกค้าที่ต้องการจะพักผ่อน รักธรรม ชาติของทะเลอย่างแท้จริง สิ่งที่สำคัญ ยิ่งกว่าตัวโรงแรมคือพนักงานจำนวน กว่า 350 คน พร้อมที่จะให้บริการ ที่ดีที่สุดแก่แขกผู้มาเยือน จะนั้น ถาวร ปาล์มบีช และ ถาวรเบย์รีสอร์ท ไม่ เพียงแต่งามทางด้านรูปโฉมเท่านั้น แต่ยังเป็นหนึ่งทางด้าน Service ด้วย



### คุณชนะ ถาวรว่องวงศ์ "ความสำเร็จ.....

ไม่ใช่สิ่งที่ได้มาโดยบังเอ็ญ แต่จะมี
เหตุมีผล การสร้างโรงแรมถาวรปาล์ม
บืช ให้งดงามดึงดูดทุกคนที่พบเห็น
ก็เช่นกัน Concept ของการออกแบบ
จะต้องเกี่ยวเนื่องกัน Morketing
Concept ก่อนว่าจะสร้างโรงแรม
เพื่อลูกค้าระดับใด และมีการตรวจ
สอบกันตลอดเวลา เรารู้ว่าทะเล คือ
จุดขายของถาวรปาล์มบึช ทุกส่วน
ของโรงแรมจะมา Focus อยู่ที่ทะเล
อาคารูปตัว V นี้ สามารถวางลงบน
ที่ดินแปลงนี้ได้ดีและสวยที่สุด แม้แต่
Lobby และห้องประชุมก็เห็นทะเล
ทำให้แขกที่มาพักรู้สึกว่าได้มาถึง
โรงแรมริมหาดอย่างแท้จริง นอกจาก
นี้ยังมีลิ่งอำนวยความสะดวกอย่าง
ครบครัน เราเน้นทั้งกิจกรรมด้าน
สันทนาการและด้านบริการเพื่อเป็น
ที่พอใจของลกค้ามากที่สด

# ผู้บริหาร..

# เจริญชนะ (1986) จำกัด

คุณสุวันเพ็ญ ถาวรว่องวงศ์ กรรมการ



คุณขวัญตา ลือสัจจา กรรมการฝ่ายจัดชื่อ



ณสุนันทา ถาวรว่องวงค กรรมการการเงิน



คุณสุมาลี ถาวรว่องวงต กรรมการ



คุณสุวิมล ถาวรว่องวงศ์ กรรมการการตลาด

# บีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท



ລະເປັນທ ຍິ່ງผล ປ່ານເປັນ



ชูช่อ ชิณอนุรักษ์ชาติ ฝ่ายบัญชี



ศุภซัย บุญธรรมวิทยา ฝ่ายจองห้องพัก



เบญจพร เหรียญทรัพย์ดี ฝ่ายจองห้องพัก



สมบูรณ์ เอกวานิช ป่ายจัดตั้ง



อรัญญา ตั้งทรงสุวรรณ์ เลขาบอาร



อภิชชา บาปุยะวาทย์ เลขานการ



พัฒนพงษ์ คงคารัตน์ บัญชีลกหนึ่

ขอแสดงความยินดี เนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ ถาว**ธ ปาล์ม บีช โฮเต็ล และถาวธ เบย์ ซีสอร์ท** จังหวัดภูเก็ต



ด้วยความปรารถนาดี จาก



ท้างหุ้นส่วนจำกัด ปานศิธิก่อสร้าง

908/10 ถนนกรุงเทพ-นนทบุรี บางชื่อ ดุสิต กรุงเทพฯ โทธ. 5852607, 5859501 ขอแสดงความยินดีเนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ **ถาวร ปาล์ม บีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท** จังหวัดภเก็ต



ด้วยความปรารถนาดีจาก

คุณพิมโพฐ อธชุ่นกะ



P. Studio Interior & Textile Design Co., Ltd.

EXCLUSIVE DESIGN, PRINTING, WEAVING, QUILTED BEDSPREAD, FURNISHING FABRICS, CURTAINS.

77/9 ซอยอารีย์ลัมพันธ์ 1 ถนนพหลโยธิน กรุงเทพฯ 10400 โทร. 2792700

77/9 SOI AREESUMPUN 1, PHAHOLYOTHIN RD., BANGKOK 10400 TEL. 2792700

ขอแสดงความยินดี เนื่องในพิธีเปิด ถาวร ปาล์มบีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท

ปรารถนาดี จาก **บธิษัท ไทยประสิทธิประกันภัย จำกัด**สำนักงานใหญ่ 82 สุขุมวิท ฮอย 62 บางจาก เขตพระโขนง

กรุงเทพฯ 10250 โทร. 3112111, 3111616

สำนักงานขายและบริการประกันวินาศภัย 295 สี่พระยา เขตบางรัก

กรุงเทพๆ 10500 โทร. 2360035. 2368635-8

ขอแสดงความยินดี เนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ ถาว**ธ ปาล์ม บีช โฮเต็ลและ ถาวธ เบย์ ธีสอร์ท** จังหวัดภูเก็ต





ด้วยความปรารถนาดีจาก



ท้างหุ้นส่วนจำกัด สยามโคมไฟ SIAM INVENTOR LTD.,PART.

โชว์รูม: 839-843 ถนนพัฒนาการ คลองตัน กรุชเทพมหานคร SHOWROOM: 839-843 PATTANAKARN RD. KLONGTON BANGKOK

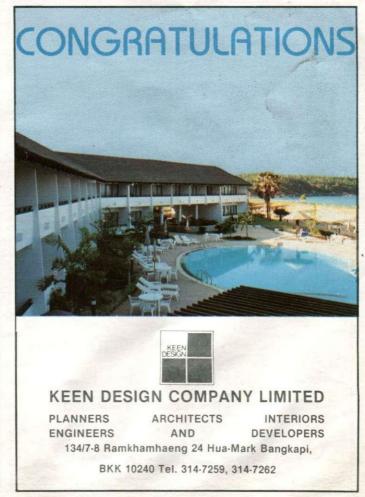
314-5001, 318-3390





Factory, Service: 932/3 Soi Watpaingane Satupradit Rd. Yannawa Bangkok 10120 Tel.211-5500









ที่นอนชั้นเยี่ยมสำหรับโรงแรมระดับเดอลูกซโดยเฉพาะ

ที่นอน Darling Deluxe Pocket Spring เป็นที่นอนขั้นเยี่ยมใหม่ล่าสุด เปียมล้นด้วยคุณภาพสมบูรณ์แบบทั้งนี้เพราะ

- โครงลวดสปริง ผลิตด้วยเครื่องจักรอัดโนมัติจากประเทศสวิสเซอร์แลนด์ จึงแน่นอนได้รูปทรงมาตรฐาน ขคลวดสปรึงทรง Barrel-Shaped Coils ทุกขคบรรุอยู่ในถุงผ้าเป็นช่อง ๆ เรียงชิดติดกันอย่างเป็นระเบียบยึด
- ด้วยวงแหวนพิเศษ ขคลวดสปริงแค่ละคัวขีดหยู่นได้อย่างอิสระ จึงช่วยทำให้ที่นอนนุ่มนวลพอเหมาะ แต่แข็งแกร่งรับ น้ำหนักและรูปร่างค่าง ๆ ได้อย่างสบาย ท่านจะไม่รู้สึกตัวเลยเมื่อคนที่นอนข้างเคียงท่านเคลื่อนไหวพลิกไปพลิกมา
- เย็บลวคลายบนผ้าหุ้มด้วยเครื่องจักร Quilting และเย็บกลึงผ้าหุ้มด้วยเครื่องจักร Tape Edge จากประเทศ อิตาลี สวยงามได้ขนาด
- \* ฐานของเดียง Boxspring ได้รับการออกแบบสำหรับที่นอน Darling Deluxe Pocket Spring โดยเฉพาะ มั่นคง แข็งแรง ด้วยระบบ Super Tough Spring Coils
- เป็นที่นอน Pocket Spring พร้อมเดียง Boxspring ในชุดเดียวกันประหยัดค่าใช้จ่าย ไม่ต้องห่วงปัญหาเรื่อง เดียงที่ต้องหาต่างหาก

ที่นอน Darling Deluxe Pocket Spring คุณภาพขั้นเยี่ยมได้มาตรฐานสากล ด้วยประสบการณ์ของ ผู้ผลิตที่ยาวนานมากว่า 20 ปี พรั่งพร้อมด้วยบริการหลังการขายที่ทันใจ จึงเป็นที่พอใจของโรงแรมระดับเดอลูกซ์ที่ เลือกใช้

🚹 บริษัท ไทยควิลติ้ง โปรดัดชั้น จำกัด

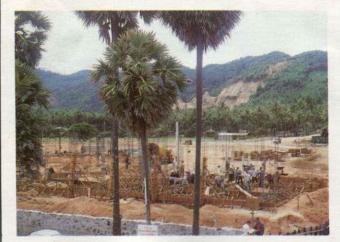
SHOW ROOM ห้างหุ้นส่วนจำกัด ที่นอนสุขวัฒนา 141/4-7 ข้าง ร.ร.สตรีเพชรบุรีส เขตพณาไท กท. 10400 Îns. 215-0638-9,215-9588 215-5890 215-7859

SHOW ROOM หอก.ที่นอนสุขวัฒนามาร์เก็ตติ้ง 108/19-21 ระหว่างขอยลาดพร้าว 99-101 ถ.ลาดพร้าว เขตบางกะปี nn. 10240 Îns. 538-1557, 38-3413 514-1897,538-919

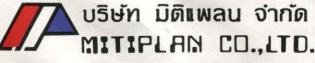
บริษัท ไทยควื้อตึ้งโปรดัคชั่น จำกัด 407 ชอยสุขสวัสดี้ 52 หมู่ 4 ถนน สุขสวัสดิ์ ถม.ที่ 9 เขตราษฎร์บูรณะ กทม. 10140 โทร. 427-5920.

**Panasonic** 

ขอแสดงความยินดี เนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ ถาวร ปาล์ม บีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท จังหวัดภูเก็ต



ด้วยความปรารถนาดี จาก



2370 สุขุมวิท บางจาก พระโขนง กรุงเทพมหานคร 10260 โทร. 331-5094, 331-0039 ถึง 41

"บริษัทวิศวกรที่ปรึกษา"



CONGRATULATIONS ON THE GRAND OPENING OF
THAVORN PALM BEACH HOTEL
THAVORN BAY RESORT
PHUKET THAILAND





### BENT SEVERIN & ASSOCIATES

808/6 Tararom 2, Soi 55 (Thong Loh.). Sukhumvit Rd. Bangkok 10110 Thoiland. Tel. 3919656, 3920811. ขอแสดงความยินดี เนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ
"ถาวธ ปาล์มบีช โฮเด็ล และ ถาวธ เบย์ ธีสอร์ท"
จังหวัดภูเก็ต

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ห้ายความปรางขนะจังข

ก็เกิด ถนนเทพกษัตรีย์ อ.เมือง จ.ภูเก็ต
โทร.(076) 21-1740, 21-5339, 21-6390

ตัวแทนจำหน่าย
สินค้าของเครือชิเมนต์ไทยและวัสดุก่อสร้างทุกชนิด



ขอแสดงความยินดี เนื่องในโอกาสเปิดเป็นทางการ **ถาวธ ปาล์ม บีช โฮเต็ล และ ถาวธ เบย์ ธีสอร์ท** จังหวัดภูเก็ต



ด้วยความปรารถนาดีจาก

ห้างหุ้นส่วนจำกัด แสงเสรี SANG SEREE LTD.,PART.

370 ถนนบริพัตร สะพานเหล็ก กรุงเทพฯ 370 BORRIPHAT ROAD BANGKOK โทร. 2229301, 2239441 ขอแสดงความสินดี เนื่องในโอกาศเปิดเป็นทางการ ถาวรปาล์มบีชโอเต็ล และถาวรเบย์รีสอร์ท จังหวัดภูเก็ต



**ທັງກາບາຂອ່ທຸມປິ່ງ** ເບ<sub>ຣຸ</sub>ອາຖະຸກອາບາຟ ໘ຂມາឝ

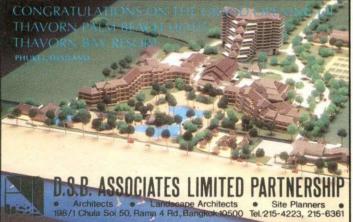


ตัวยความปรารถณาติจาก



บริษัท ฮิตาษิเหลล์ (ประเทศไทย) จำกัด

















ชื่อเวอร์ ดลาร์ III คิดเครื่องปรับอากาศระ แบกตาม - เน ริตเวอร์ จีรีต์สำคุล ที่แคเรียร์ภูมิโ ตัวยศุณตนท์ติดให้เดทเมากมายโทระที่แคเรียร์ ประดับท้องให้สวย ทัพสมัย

ขายคบายจากของ การของอ ด้วยตัวเครื่องที่เริงเที่ยวงนียบ กะพัดรัด ซีตะวยร้ายการ์ III จะเป็นเหมือนเครื่องประดับตันสายกรู ช่วยให้ที่องของคุณ ดูภูมิฐาน พันธนับ กลมกลืนกับการจกแล่งภายในทุกสีสัน

ควบคุมด้วยระบบในโครคอมพิวเคอร์

ทาบทุนศาสระบบ แม่ เครคอมทานคอร ทุกขึ้นลอนการทำงานไม่ว่าจะเป็นระบบพัฒลม น้ำบา การระบบพรรมร้อน พรือการปรับกูปลี่ย จะเป็นไปอย่าจราบริ้น ไม่มีการผิดพลาด

ริโมทดอนโทรณ แสมสะสาก เพียงใช้ปลายนี้วลับสิล กุณกิสามา สามพุมการทำงานให้สังแต่ความกั ของสม สุนพฤษิ ความขึ้น และ การสังเวลาซ์ตโมมัสี



### เชิญฉลองความสำเร็จด้านเทคโนโลชีล่าสุดกับ... แคเรียร์ ซิลเวอร์ สตาร์ 🎞 รูปลักษณ์ใหม่ บางเฉียบทันสมัย พร้อมคุณภาพระดับแคเรียร์



หลบอยางสบาย • ปุ่นคืนวลาปิดปิดอัตโนมัติ สามารถคือวลาได้นานถึง

ชาวบล
 ความหมายสำรองท้องด้วยระบบไมโครโทรเขตรอง
 ระบบคุ้มครองคอมพรองจอร์โหมั ทากกระแด้เหลือ ทัพธ้องหรือกระพริบ เครื่องจะหมุดทำงานโดยอัดโรมัติ ง นาที แล้วจึงทำงานค่อ คอมพรดเขอร์จึงไม่ใหม่



บริการหลังสิทค์ที่ที่เป็นเดิก เมินท์ร้อยปรับยากท่อที่มีที่มหามผู้รำนาจถูนละข่าง บริการหรับแหน่นเห็นที่ เพาะเลาซ็อเป็นหน้าที่ที่จะ บ่ารุงรักษาแครื่องปรับยากาศแคร็อร์ให้มีประสิทธิภาพ การทำคนในเดินแบบริการของสามาร์ทยุแลตรวจตา และทำความแรกที่จะใจเอยทั่วเสนอ คุณจะสบายใจ เมื่อเลือกใช้เครื่องรื่

เวลาพิสูจน์ทูเมค่า นับต้อเครียนคร พ.ศ. 2445 ที่แคเรียร์เริ่มผลิตเครื่องปรับยากาศ นับตัดแต่ปี พ.ศ. 245 พิพ.ส. รับกับนับผัดเครื่องเป็นการท เครื่องเรายอกสู่หลาง เราได้สะสมความข้ามาสูและ พัฒนาเพยไม่เมื่อให้การพน้าขึ้นคุณตอบเลง โดยคำนึงถึง ประสิทธิภาพการใช้งานตับเหมานเป็นต่าทัญ เราเรียมันว่าลูกค้าที่ใช้บริการของเพรียร์มาก่องจะ คอมทำงานให้ครั้งเหมูในเขาจึงเลือกใช้เครื่องปรับอาการ แหร้าย"





เวลาพิสจน์คุณค่า เครื่องปรับอากาศแคเรียร์

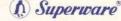


# สวย...สุบ...แสนสบาย ในสไตล์ซุปเปอร์แวร์

#### เท้าอี้และที่นั่วเมลาสติกชุบเบอร์แวร์

ลองปรับบที่ขบทีนธุรใจเจาะมีเก็กมีแต่ที่ผ่าหลาดลักหลากลักหายได้เล่าหูปเปอร์แวร์ ที่มีพร้อแตรวพล่าหรับทุกความต้องการ ล่านักงาน ศูนย์การค้า ภัคตาคาร โรงแรม ตโมธรกีหา จนถึงเก็บที่กล่องปกนีกล่าหรับครอบครัวคุณ และยังมีแบบน้องความี จนยับพระจากอักด้วย เก็บนี้และที่นักหลาดลักศุปเปอร์แวร์หลิดตัวอยู่ถึงประชาการณ์ดูงด้านหลาดลัก คือ ศรีโทยซุปเปอร์แวร์ จึงทนภาแและทรูหราหรับแก้นอยู่ในตัว วัตถุพิบที่ใช้ผลิตมีสวนผสมของสาร UV-Stabilizer ที่เป็นจุดสำคัญในการรักษาเนื้อสีให้สดสวบแสนนานจึงคงความงามสง่า ภูมิฐาน ให้กับทุก

#### รับสรรค์ความสวยตัวยคุณภาพ เก่าอัพลาสติกษุปมปอร์เวร์



เชิญแระชมได้ที่

#### ห้างโกลเด้นเฮ้าส์เฟอร์นิเจอร์

32/3-4 สุทุมวิท 21 (ซอยอโคก) กทม. 10110 โทว. 258-3504, 427-0200 (ครีไทย) มาบุญครองเซ็นเดอร์ ขั้น 5 เซ็นทรัล ลาดพร้าวขั้น 4 เซ็นทรัล ซิคลม ชั้น 5

• และร้านเฟอร์นิเจอร์ชั้นนำทั่วไป •

# ผลิตโดย บริษัท ครีไทยชุปเปอร์แวร์ จำกัด

355 ถนนสุขสวัสดิ์ ขอย 36 ราษฏร์บูรณะ กรุงเทพฯ 10140 Ins. 427-0200

32/3-4 สุจุนวิท 21 (ขอยอโศก) กรุงเทศฯ 10110 โทร. 258-3504

### CONGRATULATIONS ON THE GRAND OPENING OF

# THAVORN PALM BEACH HOTEL THAVORN BAY RESORT

PHUKET THAILAND

# **Elevators and Engineering**

- Westinghouse World Class Design
- Westinghouse EPOCH Design
- Huundai Elevator Co., Ltd.
- Semag Hydraulic Elevators
- O&K Escalators and Autowalks

### **Communication Engineering** Division

Electronic Telephone System

- Fujitsu
- Northern Telecom

### **Construction Material Division**

- Natural Marble
- Cultured Marble and Fiber Glass Products:-Bothtubs

Counter Top with Basin

Shower Trau

And Bathroom Accessories

- Ceiling System
- Aluminium T-Bor
- "DONN" T-Bar
- "AURATONE" Acoustic Ceiling Board
- "KUMAHIRA" Safe Deposit Boxes and Safes
- "JOHN LYSAGHT" Zinc-Aluminium Coated Metal Roofing and Cladding



# LOXLEY (BANGKOK) LIMITED

NO. 304 SUAPAH ROAD BANGKOK 10100 THAILAND TELEX: LOXLEY TH 81188 TEL. 221-6121-30, 221-9156-60, 223-9066-8

# ร่วมยินดีอย่างจริงใจ ในโอกาสเปิดเป็นทางการ ถาวร ปาล์ม บีช โฮเต็ล และ ถาวร เบย์ รีสอร์ท จังหวัดภูเก็ต



ด้วยความปรารถนาดีจาก

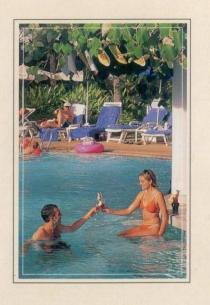
คุณวิชัย จุฑาภัทรกุล (กรรมการผู้จัดการ) และทีมงาน



# บริษัท โชคทวีทอบพัฒนา จำกัต C.T.V.T. DEVELOPMENT CO.,LTD.

44/5-46 สุขุมวิท 48 ถนนสุขุมวิท พระโขนง กทม. โทร. 392-4152, 392-4185

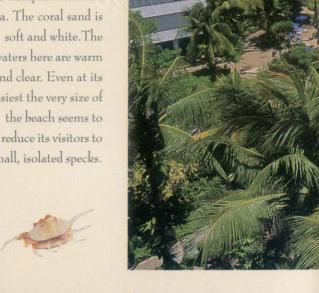






mongst the tropical beauties of Phuket, Karon Beach is one long, long jewel.

This is a kilometreslong stretch on the west coast of Phuket, facing the tranguil Andaman Sea. The coral sand is soft and white. The waters here are warm and clear. Even at its busiest the very size of the beach seems to reduce its visitors to small, isolated specks.



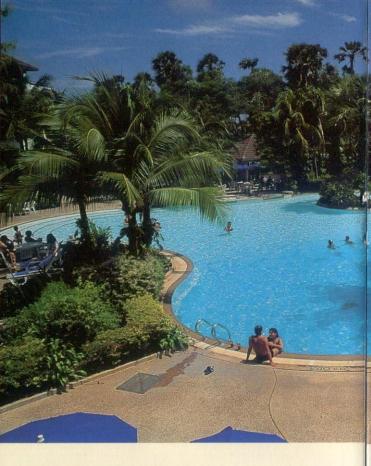


The grassy dunes which back the beach hide a quaint village and the few hotels here. Karon area is a long flat stretch of open green punctuated by sugar palms and grazing buffaloes. Immediately behind, following the entire beach, a line of hills throws up a sharp green backdrop.

Even amongst the green and quiet of Karon the Thavorn Palm Beach Resort stands out as a lush, tropical oasis.















Scattered through the expansive gardens that make up Thavorn Palm Beach Resort are no less than five swimming pools.

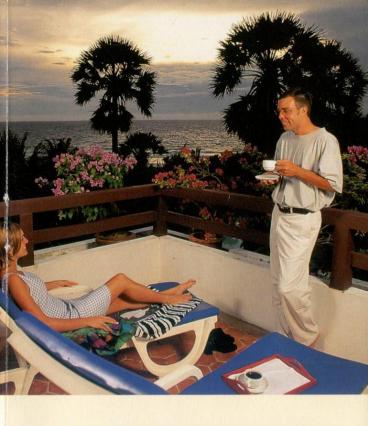
Swim through the watery corridors shaded by jungle leaves. Float up to a pool bar for a cool drink or hot snack. Laze in the sun. Sleep in the shade. Relaxation has never come so easily. And if you have children, they'll be safe in their own world at our Kid's Club. This is a delightful water-world that can keep you relaxing or exploring for days - for as much time, that is, as you don't want to spend on beautiful Karon Beach. Feel more active? Play tennis or squash, or work out in our fitness room.

ur rooms offer a wide choice in three wings, with some opening onto the gardens or pools, some enveloped by a world of green foliage, and some with ocean views. Pick your choice of Standard, Superior or Deluxe Rooms. Or indulge yourself in the luxury of an Executive or Presidential Suite.











We are right by the ocean, but we are also surrounded and swallowed up in our own tropical gardens. No room is more than a minute's easy stroll to the beach. All rooms offer modern comforts and up-to-date amenities.















hailand is famed as a land of spice and plenty. Thai food offers an endless variety of new flavours, from delicate through spicy to hot.

From the bountiful markets of Thailand comes an abundance of fresh produce that allows us to prepare almost every world-famous dish to perfection.



havorn Palm Beach offers the finest of both of these culinary worlds: exquisite French dining in a romantic environment; an Italian restaurant serving the finest pizzas, pastas and seafood with the setting sun as backdrop. Old Siam, now famed as one of Phuket's finest Thai dining experiences, has both a romantic sea-view balcony and a classic Thai-style house for traditional dance performances. Our coffee shop suits your international tastes.

here are many different worlds hidden in our gardens and around our pools. There's a quiet, relaxing world for those escaping the stress of modern working life. There's a romantic tropical paradise for honeymooners. There's a happy corner with supervised activities to keep children entertained for days. And of course, when you step out of our green, jungled world the wide, soft sands of Karon Beach are as inviting as always.





Palm Beach is an ideal meeting and convention location for up to 350 persons.

When backed up by the beautiful surrounding environment, our after-hours facilities and broad range of leisure activities the Thavorn Palm Beach Resort is difficult to surpass for group functions.





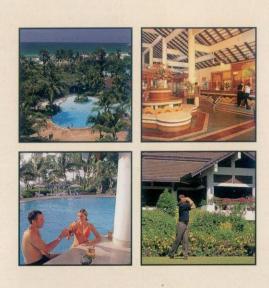


Our facilities are fully fitted out to world class standards.

Thavorn Palm Beach Resort, 128/10 Moo 3, Karon Beach, Phuket 83130, Thailand Tel: (66 76) 396 090-93 Fax: (66 76) 396 555

E-mail: info@thavornpalmbeach.com www.thavornpalmbeach.com







THAVORN Palm Beach Hotel
THAVORN Bay Resort
THAVORN Hotel



### THAVORN Palm Beach Hotel

128/10 Moo 3, Karon Beach, Phuket, Thailand. Tel. (076) 215557

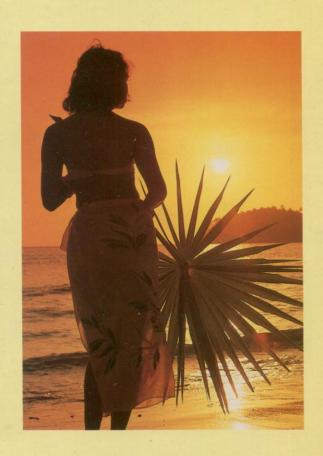
### PHUKET OFFICE

74 Rasada Rd., Phuket 83000, Thailand. Tel. (076) 211333-5, 211339 Tlx. 69505 THAVORN TH.

#### **BANGKOK OFFICE**

4/2 Rangnam Rd., Phayathai, Bangkok 10400, Thailand. Tel. (02) 245-0189, 245-3193 Telefax: (66 2) 245-0189.

# THAVORN Palm Beach Hotel PHUKET, THAILAND





## ENJOY PHUKET'S NATURAL S



Now there's a hotel to match the natural splendour of fabulous Phuket Island in southern Thailand: the Thavorn Palm Beach Hotel.

Located on magnificent Karon Beach, this exquisitely designed property offers 250 rooms and suites, all with uninterrupted views of the Andaman Sea and a mile-long beach of pristine white sand.

Each room is thoughtfully decorated, with air-conditioning, television, refrigerator, mini-bar, separate bathroom with hot and cold water, plus a host of luxurious amenities to turn a stay into a memorable experience.









## SPLENDOUR AT THE





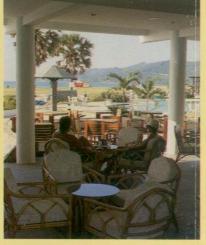
Dining at the Thavorn
Palm Beach Hotel is a wonderful
culinary adventure. At the
Wind Song restaurant, we
serve the finest local and
international cuisines in a
relaxing atmosphere. The Palm
Tree Lounge offers a wide choice
of cocktails and other drinks,
with live music every weekend.
Guests can also choose to
dine indoors or outdoors, plus
beach barbecues at regular
intervals.

For those who like to take things easy, we have a large swimming pool area complete with lounge chairs and welcome shade from the surrounding palm trees.

Of course, Phuket's superb waters are ideal for scuba diving, especially for those who wish to discover an underworld of beautiful coral and colourful marine life. Alternatively, there are activities like sailing and windsurfing.

### THAVORN PALM BEACH HOTEL







For families, we offer 12-hour daily maid service and babysitting, so mums and dads can enjoy evenings together.

Getting about the island is no problem either. The Thavorn Palm Beach Hotel operates its own bus service to the town and to the airport. There's a choice of sightseeing tours as well.

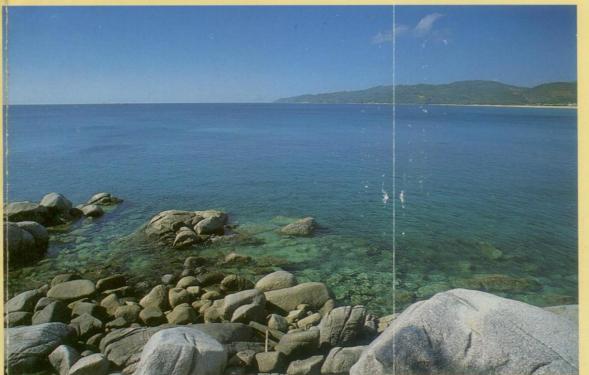
In addition to holiday-makers, the hotel is also the perfect venue for meetings and conventions of all kinds. We have function rooms for 30-300 people, plus state-of-the-art visual and audio equipment.

The Thavorn Palm Beach Hotel is part of Phuket's most famous chain of hotels. Its sister properties include the Thavorn Bay Resort on idyllic Patong Nakalay Beach, and the Thavorn Hotel in the town of Phuket.

The Thavorn Hotel is one of the island's most experienced hotels, having welcomed guests from around the world for almost 20 years. As such, the Thavorn Hotel Group offers visitors to Phuket a wealth of expertise to turn a holiday stay into a truly memorable experience.









Imagine an island of incredible beauty, lapped by the crystal clear water of the Andaman Sea. A beach of soft sand stretching for almost a mile and glistening pure white under the tropical sun. Imagine, too, cooling breezes playing their song as they caress the gently swaying palm trees.

This is Karon Beach on the fabulous island of Phuket in southern Thailand.

